

Sein oder Design ist nicht die Frage

2. PLATZ VIGILIUS MOUNTAIN RESORT

Der Sieger des vergangenen Jahres hat nichts von seinem Charme verloren: Matteo Thuns raffinierter Holzbau hat Schwung, die Zimmer haben beheizbare Lehmwände. Nur eine Seilbahn verbindet das Hotel mit dem Tal, abends ruht sie, und die Gäste sind mit sich und der Stille allein. *Südtirol, Lana, Vigilijoch, Tel. 0039-0473-55 66 00, www.vigilius.it; DZ/F ab 320 €*

3. PLATZ WIDDER

Der Auf- und Neueinsteiger unter den Designhotels in diesem Jahr: Die Jury ist begeistert von so viel privatem Charme in einem Quartier dieser Klasse. Dazu Möbel von Le Corbusier und Ray Eames, dezente Töne, durchdachter Komfort. Im Frühjahr und Herbst Live-Jazz in der Bar. *Zürich, Rennweg 7, Tel. 0041-44-224 25 26, www.widderhotel.ch; DZ ab 435 €*

4. PLATZ HOTEL ALMYRA

Wie man einem Strandhotel der Siebziger qua Sanierung zeitgenössischen Zaubers verleiht: Die knorrigen Bäume im gepflegten Park bleiben, im Innern kehren zwischen gekalkten Wänden, warmen Hölzern und Leinen viel Ruhe und Eleganz ein, auf der Terrasse wird leichte Küche, vor allem Fisch, serviert. Viel Platz und gute Betreuung für Kinder. *Zypern, Pafos, Poseidonos Avenue, Tel. 00357-26-888700, www.almyra.com; DZ/F ab 110 €*

Nichts als Sonne, Wind und Meer: Dachterrassen der „Kyma-Suiten“ im „Almyra“



5. PLATZ THE PURE



„Der Name hält, was er verspricht: minimalistisches Design mit viel Leichtigkeit und Klarheit, komplett in hellen Farben – alles ganz pur. Hinzu

kommt die wunderbare Herzlichkeit und Hilfsbereitschaft des Personals. Als Gast fühlt man sich gleich zu Hause.“ *Tobias Ragge ist Geschäftsführer von HRS, Europas größtem Hotelbuchungsportal Frankfurt/M., Niddastr. 86, Tel. 069-710 45 70, www.the-pure.de; DZ/F ab 160 €*

6. PLATZ EAST

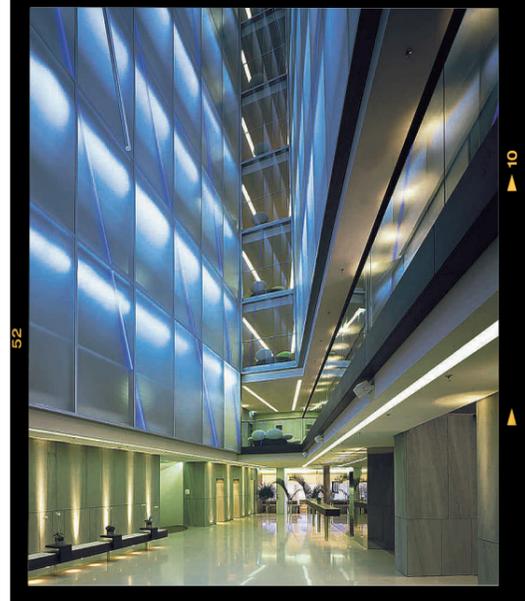
Wo St. Pauli, in einer Parallelstraße der Reeperbahn, ganz schick ist: Das Haus in der einstigen Eisengießerei ist Szenetreff mit lässiger Innenhof-Lounge, funky gestylter Bar und Wellness-Zone auf dem Dach. Jordan Mozer hat dem Inneren organische, verspielte Formen verpasst, die zeigen, dass Design eine Menge Spaß machen kann. *Hamburg, Simon-von-Utrecht-Str. 31, www.east-hotel.de, Tel. 040-30 99 30; DZ/F ab 175 €*

7. PLATZ SIDE

Dass Hamburg in der Design-Hotellerie vorn liegt, zeigt auch dieser Favorit der Jury: Deutlich geradliniger gestaltet als das „East“, verwöhnt es mit Lichtspielen im 30 Meter hohen Atrium, mit bunt leuchtender Bar und exzellentem, euro-asiatischem Restaurant. *Hamburg, Drehbahn 49, Tel. 040-30 99 90, www.side-hamburg.de; DZ ab 195 €*

8. PLATZ HOTEL STRAF

Dank Aromatherapie-Sessel im Zimmer verduftet die Hektik der italienischen Metropole wie von Zauberhand. Stil des Hauses sind gebürstetes Eisen und zerkratzte Spiegel, Schiefer und rauer Beton. Praktisch: Duomo und Einkaufsmeilen sind nur Schritte entfernt. *Mailand, Via San Raffaele 3, Tel. 0039-02-80 50 81, www.straf.it; DZ/F ab 297 €*



Scharfer Winkel: Das Atrium des „Side“ erhebt sich acht Stockwerke hoch

9. PLATZ HOTEL JOSEF



„Hinter dem schlichten Namen verbirgt sich das erste und meines Erachtens beste Designhotel in Prag. Die klare und moderne

Optik, transparente Materialien sowie der großzügige Innenhof sorgen für ein offenes Raumgefühl in der Lobby. Möbelstücke in knalligem Orange oder Pink peppen den neutralen Look auf. Aber nicht nur das Hotel überzeugt, sondern auch seine Lage direkt am jüdischen Viertel Josefov in der Prager Altstadt.“ *Stephan Gerhard ist Präsident der Unternehmensberatung Treugast, die auf Hotels und Tourismus spezialisiert ist Tschechien, Prag, Rybná 20, Tel. 00420-221-70 01 11, www.hoteljosef.com; DZ/F ab 149 €*

10. PLATZ LOISIUM

Wer den maximalen Kontrast zwischen Hotel und Umgebung sucht, der ist hier richtig: Über einem gläsernen Erdgeschoss wohnt man in metallischen Kuben, umgeben von Veltliner-Reben. Außerdem: 20-Meter-Schwimmbad im Freien und großzügiger Aveda-Spa. *Österreich, Langenlois, Loisiium-Allee 2, Tel. 0043-2734-7710 00, www.loisiiumhotel.at; DZ/F ab 180 €*

Viel mehr als nur biologisch wertvoll

2. PLATZ STANGLWIRT

Was „öko“ heutzutage bedeuten kann, beweist der nur knapp auf den zweiten Platz verwiesene „Stanglwirt“ mit Konsequenz und Humor: Das Restaurant hat ein Fenster zum Kuhstall, es gibt ein Hai-Aquarium und eine eigene Almkäseerei. Zudem: jede Menge Optionen für Aktive – 14 Tennisplätze, 20 Lipizzaner und eine Felsensau. *Tirol, Going am Wilden Kaiser, Kaiserweg 1, Tel. 0043-5358-20 00, www.stanglwirt.com; DZ/F ab 220 €*

3. PLATZ GUTSHAUS STELLSHAGEN

Im Stil eher rustikal, dafür ökologisch mustergültig, bietet dieses Gesundheitsdorf nahe der Ostsee Minizimmer und komfortable Suiten, Qi Gong, Yoga und tägliche Meditationen sowie ein Gourmet-Restaurant, das der eigene Bioland-Betrieb beliefert. *Deutschland, Stellshagen, Lindenstr. 1, Tel. 038825-4 40, www.gutshaus-stellshagen.de; DZ/F ab 64 €*

4. PLATZ PERGOLA RESIDENCE



„Das Hotel trägt die unnachahmliche Handschrift Matteo Thuns. Die Schnittstellen zwischen Außen und Innen erscheinen fließend, wenn sich etwa beim Interieurdesign reduzierte Formen mit lokalen Naturmaterialien

verbinden. Dazu ist das Haus so in die Natur eingebettet, als habe man die Weinberge nachträglich drum herum angeordnet. 14 großzügige Ferienwohnungen mit Sonnenterrassen machen es zu einem perfekten Ort für Wellness-Liebhaber, Sportbegeisterte und Familien.“ *Claus Sendlinger ist Präsident der Hotelkooperation design hotels, der 162 Häuser in 40 Ländern angehören Südtirol, Algund/Meran, Kassianweg 40, Tel. 0039-0473-20 14 35, www.pergola-residence.it; Apartment ab 225 €*

5. PLATZ THE BROOK LODGE



„Weil es in Irland so wenig Bio-Erzeuger gibt, haben die Brüder Evan and Eoin Doyle kurzerhand neben ihrem Landhotel mit organischem Restaurant und Wellness-Spa eine Bäckerei und eine Brauerei eröffnet sowie eine Öko-Landwirtschaft ins Leben gerufen. Wärme liefern eine Geothermale Anlage. Die Suiten sind riesig und mit modernstem Hightech ausgestattet. Das eine Stunde südlich von Dublin gelegene Dorf Macreddin war schon von der Landkarte verschwunden, nun haben es die Brüder als Edelhotel wiedererfunden.“ *Ludwig Gruber ist Geschäftsführer des Vereins Die Bio-Hotels, in dem sich derzeit 58 europäische Häuser mit ökologischem Anspruch präsentieren Irland, Macreddin Village, Wicklow, Tel. 00353-402-3 64 44, www.brooklodge.com; DZ/F ab 180 €*

6. PLATZ BIOHOTEL HÖRGER

Nördlich von München und paradiesisch schön: Ein Zimmertrakt ganz aus heimischen Hölzern liegt im Apfelgarten, daneben das Stammhaus mit

Innen zurückhaltend, damit Himmel, Berge und Tal sich zeigen können: die „Pergola Residence“ bei Meran

Restaurant. Hier wird beste Biokost serviert, jedes Steak hat ein Herkunftszertifikat. *Deutschland, Kranzberg, Hohenbercha 38, Tel. 08166-99 09 80, www.hoerger-biohotel.de; DZ/F ab 69 €*

7. PLATZ DAS GOGERS

Golfen gilt gemeinhin nicht als natur-schonende Tätigkeit, was hier dank durchdachter Architektur mehr als kompensiert wird: Erd- und Sonnenwärme heizen den unter begrüneten Dächern versteckten Neubau neben der Golf-schaukel Lafnitztal (45 Loch). Spa mit Saunen und Ausblick, großzügige Zimmer mit Terrassen. *Burgenland, Neudau-berg 240, Tel. 0043-3326-5 52 22, www.das-gogers.at; DZ/F ab 139 €*

8. PLATZ BIOHOTEL DABERER

Zwei Hektar Wald und Wiesen rundum dienen als Entspannungsgarantie. Naturhölzer und warme Rottöne in den Zimmern, Biokost im Restaurant. *Kärnten, St. Daniel 32, Tel. 0043-4718-5 90, www.biohotel-daberer.at; DZ/VP ab 152 €*

9. PLATZ PANORAMAHOTEL WAGNER

Niederösterreichs ältestes Biohotel nimmt alle Umweltaspekte ernst: Ökostrom, lichte, rauchfreie Zimmer mit allergiegeprüften „Grüne Erde“-Möbeln, Bücher statt TV, Bioküche und eigener Kräutergarten. Dazu ein Traumblick über den Semmering. *Österreich, Semmering, Hochstr. 267, Tel. 0043-2664-2 51 20, www.panoramahotel-wagner.at; DZ/F ab 118 €*

10. PLATZ WHITEPOD

Preiswürdiges Versteck im Schnee: Neun Igluzelte ohne Strom, aber mit Holzöfen umgibt nichts als Licht und Stille. Restaurant und Wellness in einer Lodge am Fuße der Dents du Midi. *Schweiz, Les Giettes, Cernier, Tel. 0041-24-471 38 38, www.whitepod.com; DZ/F ab 198 €*

